

運転免許証翻訳証明書発給申請書

(REQUERIMENTO DE CERTIFICADO DE TRADUÇÃO DE CARTA DE CONDUÇÃO)

申請日(西暦): 2010 年 11 月 30 日

申請者氏名: 山田 花子

在ポルトガル日本国大使 殿

下記の理由により、運転免許証翻訳証明書 <Certificado de Tradução de Carta de Condução> (1) 部 の発給を申請します。

● 運転免許証の記載に基づいて必要事項をローマ字及び算用数字で記入して下さい。

① 証明者氏名: YAMADA HANAKO
(Nome) 氏(Apelido) 名(Nome Próprio)

② 生年月日: 西暦 1975 年 10 月 17 日生
(Data de Nascimento) (Ano) (Mês) (Dia)

③ 本籍地/国籍: 65-2, KOISHIKAWA, BUNKYO-KU, TOKYO-TO
(Domicílio Permanente ou nacionalidade)

④ 免許証記載住所: 8-3, RYOKUCHIKOEN, MIDORI-KU, CHIBA-SHI, CHIBA-KEN
(Domicílio Actual)

⑤ 免許証交付年月日: 西暦 2006 年 10 月 15 日 交付
(Data de Emissão da Carta) (Ano) (Mês) (Dia)

⑥ 有効期限: 西暦 2011 年 12 月 15 日 迄 ⑦ 免許証番号: 459550089300
(Validade) (Ano) (Mês) (Dia) (Número da Carta)

⑧ 免許の種類と条件 (○で囲んでください):

種類: (A) 普通 (B) 中型 (C) 大自二 (D) 普自二 (E) 原付 (F) その他 ()
(Espécie)

条件: (A) なし (B) 眼鏡等 (C) オートマティック限定 (D) その他 ()
(Condição Especial)

(* 免許種類が複数あり、記載が必要な場合のみ記入)

⑨ 免許取得年月日: 西暦 1999 年 11 月 24 日 西暦 年 月 日
(Data de Obtenção) (Ano) (Mês) (Dia) (Ano) (Mês) (Dia)

⑩ 発行地(都道府県名): CHIBA-KEN 公安委員会
(Local de Emissão)

● 該当する使用目的に○をして下さい。

(a) ポルトガル国の運転免許証に交換するため b) その他 (具体的理由を下記にご記入下さい)

● ポルトガルにおける連絡先を記入して下さい。

住所

Av. dos Estados Unidos da América, No. 10-3º-Esq.

1000-156 Lisboa

電話番号(自宅/会社・携帯電話) 21-0654321

* 大使館記載欄

No. - / No. - 発行年月日 . . 交付年月日 . .